

1. Definice

„**SIBELCO**“ znamená právnickou osobu skupiny Sibelco, která zadává objednávku.

„**Zboží**“ znamená zboží (včetně dodávky zboží nebo jakékoli jeho části či dílu), suroviny a/nebo obchodované zboží popsané v objednávce.

„**Objednávka**“ znamená nákupní objednávku na zboží a/nebo (související) služby (pokud jsou) společně se specifikacemi.

„**Suroviny**“ znamenají přirozeně se vyskytující, synteticky vyrobené či druhotné materiály zajišťované externě, které jsou používány ve výrobním procesu společnosti Sibelco k výrobě jejich produktů.

„**Prodávající**“ znamená subjekt přijímající objednávku.

„**Služby**“ znamenají služby (pokud jsou) popsané v objednávce.

„**Sibelco Group**“ znamená společnost poskytující materiálová řešení s celosvětovou působností, jejíž hlavní mateřskou společností je SCR-Sibelco NV a její dceřiné společnosti.

„**Specifikace**“ znamená popis či specifikace zboží a (souvisejících) služeb (pokud jsou), jak jsou uvedeny v objednávce či k ní přiloženy.

„**Normy**“ znamenají normy uvedené v článku 14 (Normy v oblasti životního prostředí, zdraví a bezpečnosti, pracovních a sociálních podmínek).

„**Podmínky**“ znamenají tyto všeobecné nákupní podmínky.

„**Obchodované zboží**“ znamená suroviny, které jsou zajišťovány externě a přepravovány bez dalšího zpracování.

2. Objednávka

2.1 Objednávka je nabídka společnosti SIBELCO na zakoupení zboží a/nebo služeb podle těchto podmínek. Po jejím přijetí prodávajícím se objednávka stává pro prodávajícího závaznou.

2.2 Podmínky dodání prodávajícího nebo jakékoli změny těchto podmínek platí pouze v případě jejich předchozího písemného schválení společností SIBELCO. Proávající přijetím objednávky výslovně souhlasí s tím, že jeho vlastní podmínky dodání či prodeje se na žádnou objednávku nevztahují. Veškerý prodej zboží a/nebo poskytování služeb mezi prodávajícím a společností Sibelco se řídí výhradně podmínkami objednávky a těmito podmínkami.

2.3 Dodatky k objednávce musí písemně schválit prodávající i SIBELCO.

2.4 V případě rozporů mezi objednávkou a těmito podmínkami platí objednávka.

3. Záruky na množství, kvalitu, dodržování zákonů

3.1 Proávající se společností SIBELCO zaručuje, že:

- množství, kvalita a specifikace zboží a/nebo služeb budou odpovídat objednávce nebo písemnému ujednání se společností SIBELCO,
- prodávající bude dodržovat všechny platné zákony a předpisy týkající se výroby, balení, prodeje a dodávek zboží a/nebo provádění služeb,
- zboží a/nebo služby budou vhodné pro účely společnosti SIBELCO nebo účely oznámené prodávajícímu při zadání objednávky,
- zboží, jeho vývoz, dovoz, používání či další prodej a služby,

jejich provádění či obdržení nebudou porušovat práva duševního vlastnictví žádné třetí strany,

- služby budou prováděny kvalifikovaným a vyškoleným personálem s náležitou péčí a opatrností a budou přinejmenším odpovídat zavedeným průmyslovým standardům a normám společnosti SIBELCO v oblasti zdraví a bezpečnosti,
- prodávající žádnému zaměstnanci společnosti SIBELCO v souvislosti s objednávkou nenabídl ani nenabídne žádný dar,
- ve zboží se nebudou vyskytovat žádné nečistoty, zboží nebude obsahovat vlákna azbestu ani látky vzbuzující mimořádné obavy (SVHC).

3.2 Nebude-li písemně sjednáno jinak, záruční doba vyprší za 2 (dva) roky ode dne dodání zboží společností SIBELCO nebo od převzetí služeb společností SIBELCO.

4. Doba dodání

- Zboží a/nebo služby budou dodány v termínech uvedených na objednávce. Čas je rozhodujícím faktorem. Společnost SIBELCO bude oprávněna odmítnout přijetí zboží či služeb, které nebudou dodány v termínech uvedených na objednávce. V případě předčasného či opožděného dodání je společnost SIBELCO dále oprávněna objednávku zrušit, aniž by se tím vzdala svých ostatních nápravných prostředků.
- Jakmile prodávající zjistí předčasné či opožděné dodání, ihned písemně uvědomí společnost SIBELCO s uvedením důvodů a termínu (termínů) předpokládaného předčasného dodání nebo případně délky zpoždění.

5. Přechod vlastnických práv a nebezpečí

Přechod nebezpečí ztráty či škod na zboží nastává podle sjednané dodací podmínky (INCOTERMS 2020) uvedené na objednávce. Vlastnická práva přecházejí při dodání zboží, pokud zboží nebylo zapláceno ještě před jeho dodáním, a v takovém případě dochází k přechodu práv na společnost SIBELCO uskutečněním platby.

6. Balení a značení

- Prodávající bude zboží balit, označovat a expedovat v souladu s:
 - pokyny společnosti SIBELCO, ii) Globálně harmonizovaným systémem klasifikace a označování chemikálií na zboží („GHS“), iii) platnými národními a mezinárodními předpisy, iv) všeobecně zavedeným průmyslovým standardem a v) bezpečnostním listem.
- Veškeré zboží musí být vhodně zabaleno, aby během přepravy a/nebo skladování nedošlo k jeho poškození a znečištění (mimo jiné např. k poškození namočením, rzí, vlhkem, oděrem a nárazem).
- Nebezpečné zboží musí být na všech obalech a dokumentech viditelně označeno varováním.
- Nebude-li písemně sjednáno jinak, společnost SIBELCO není povinna prodávajícímu vracet žádné obaly či obalové materiály na zboží.

7. Oznámení o vadách

Společnost SIBELCO prodávajícímu v přiměřené lhůtě (do

14 dnů) oznámí jakékoli vady na zboží či službách, jakmile je SIBELCO zjistí.

8. Odpovědnost a odškodnění

8.1 Aniž by došlo k omezení ostatních nápravných prostředků, je SIBELCO v případě nedodání jakéhokoli zboží a/nebo služeb v souladu s objednávkou oprávněna:

- (a) požadovat po prodávajícím, aby zboží a/nebo služby opravil či znovu dodal v souladu s objednávkou do 7 dnů bez dalších nákladů účtovaných společností SIBELCO a/nebo
- (b) podle svého uvážení a bez ohledu na to, zda předtím po prodávajícím požadovala, aby zboží a/nebo služby opravil či znovu dodal, zrušit objednávku a požadovat náhradu ceny a vzniklých nákladů a dále dodatečných nákladů na zakoupení zboží a/nebo služeb od třetí strany.

8.2 Prodávající společnost SIBELCO odškodní za jakékoli nároky, škody, odpovědnost, přímé, nepřímé a následné ztráty, náklady a výdaje, které jí vznikly či je vynaložila v souvislosti s:

- (a) porušením záruk prodávajícího nebo ustanovení těchto podmínek prodávajícím,
- (b) tvrzením, že zboží, jeho vývoz, dovoz, používání či další prodej nebo že služby, jejich provádění či obdržení porušují práva duševního vlastnictví jakékoli třetí strany,
- (c) jednáním nebo opomenutím prodávajícího nebo jeho zaměstnanců, zástupců či subdodavatelů při dodávání nebo poskytování zboží/služeb.

9. Přepavní doklady

9.1 Na veškeré související korespondenci a přepravních dokladech musí být uvedeno číslo objednávky.

9.2 Prodávající zhotoví všechny přepravní doklady v souladu s i) platnými národními a mezinárodními obchodními a celními předpisy a ii) s pokyny společnosti SIBELCO.

9.3 Prodávající společnosti SIBELCO neprodleně poskytne řádně připravené přepravní doklady (kde je to relevantní), aby bylo případné zpoždění při celním odbavení či přejímce zboží co nejkratší.

9.4 Jakýkoli druh přepravy (např. silniční, železniční, letecká, lodní atd.) zvolený prodávajícím pro doručení zboží v čistém stavu a nezbytná bezpečnostní opatření učiněná pro nejvyšší možnou ochranu zboží musí být v souladu s technickými specifikacemi od společnosti SIBELCO.

9.5 Případné dodatečné náklady vzniklé společnosti SIBELCO v důsledku toho, že prodávající i) nedodržel výše uvedená ustanovení nebo ii) řádně nepřipravil přepravní doklady, uhradí prodávající.

10. Fakturace a platba

10.1 Všechny dodávky budou uskutečněny bez dalších nákladů účtovaných společností SIBELCO, nebude-li v objednávce uvedeno jinak.

10.2 Na faktuře prodávajícího i) musí být uvedeno číslo objednávky a číslo dodacího listu prodávajícího a faktura ii) musí odpovídat údajům uvedeným v objednávce, co se týče popisu zboží, služeb (včetně textu a pracovních výkazů, bude-li je SIBELCO požadovat), ceny, množství, pořadí položek a čísel položek. Faktury, které nebudou splňovat uvedené

požadavky, mohou být odmítnuty.

10.3 Podmínkou úhrady je zjištění, že zboží a/nebo služby jsou v souladu s objednávkou. Úhrada provedená společností SIBELCO však nemá vliv na její práva týkající se vad zboží/služeb.

10.4 Lhůta splatnosti faktur společností SIBELCO je 60 kalendářních dnů od obdržení správné faktury prodávajícího ke konci měsíce, pokud SIBELCO v objednávce neurčí jinak.

11. Vyšší moc

11.1 SIBELCO ani prodávající nenesou odpovědnost za zpoždění/neplnění svých závazků z objednávky a těchto podmínek (mimo jiné včetně zpoždění/neplnění nebo zpožděného převzetí/nepřevzetí zboží a/nebo služeb) způsobené vyšší mocí, například velkým požárem, povodní, vichřicí nebo zemětřesením. Smluvní strana dotčená okolnostmi vyšší moci je povinna druhou smluvní stranu neprodleně informovat o vzniku těchto okolností a učiní veškerá přiměřená opatření k tomu, aby mohla dále plnit své závazky z objednávky a těchto podmínek.

11.2 Budou-li okolnosti vyšší moci trvat 10 kalendářních dnů, SIBELCO smí objednávku s okamžitou platností zrušit zasláním písemného oznámení prodávajícímu.

12. Mlčenlivost

Prodávající sdělí informace o činnostech a obchodních záležitostech společnosti SIBELCO získané v souvislosti s objednávkou a výhradně pro účely plnění objednávky jen těm svým zaměstnancům, kteří je potřebují znát, a budou o těchto poznatcích zachovávat mlčenlivost, pokud však tyto informace nejsou nebo se nestanou veřejně známými bez zavinění na straně prodávajícího či jeho zaměstnanců, zástupců nebo subdodavatelů.

13. Rozhodné právo a soudní příslušnost

13.1 Objednávka se řídí zákony země, v níž má provozovnu/sídlo subjekt společnosti SIBELCO, který objednávku zadal.

13.2 Platnost Úmluvy Organizace spojených národů o smlouvách o mezinárodní koupi zboží (CISG) se pro veškeré transakce mezi společnostmi SIBELCO a prodávajícím vylučuje.

13.3 Případné spory v souvislosti s objednávkou budou dle výhradního uvážení společnosti SIBELCO řešeny u soudu s pravomocí podle hlavního místa podnikání prodávajícího nebo hlavního místa podnikání společnosti SIBELCO.

14. Normy v oblasti životního prostředí, zdraví a bezpečnosti, pracovních a sociálních podmínek

SIBELCO provozuje své podnikání v souladu se zásadami udržitelného rozvoje a dodržuje mezinárodně uznávané základní normy v oblasti životního prostředí, zdraví a bezpečnosti a pracovních a sociálních podmínek (souhrnně jako „normy“). Tyto normy jsou nezbytným základem podnikání společnosti SIBELCO a všech obchodních transakcí, jichž se SIBELCO účastní. Prodávající je povinen dodržovat tyto normy nebo své vlastní normy v oblasti životního prostředí, zdraví a bezpečnosti a pracovních a sociálních podmínek, které jsou v zásadě stejné jako normy společnosti SIBELCO, a bude žádat jejich dodržování od svých dodavatelů a subdodavatelů ve všech úrovních.

Sibelco má právo provést audit podnikatelských činností prodávajícího přiměřeným způsobem, který bude Sibelco považovat za vhodný k ověření a kontrole, zda prodávající toto ustanovení dodržuje. Nedílnou část těchto podmínek tvoří kodex chování dodavatelů společnosti SIBELCO.

15. Bezpečnostní list („BL“)

Prodávající zajistí, aby společnost SIBELCO obdržela aktuální vydání příslušného BL. Proávající bude rovněž společnosti SIBELCO automaticky zasílat případné změny BL nebo změny v označení či povinnostech. Všechny změny musí být náležitě zvýrazněny.

16. Informace o národních/mezinárodních předpisech a nařízeních

16.1 Proávající je povinen do dopravních a přepravních dokumentů zaznamenávat veškerá nebezpečí spojená se zbožím/službami a jejich klasifikaci podle národních a mezinárodních předpisů a nařízení (např. ADR, RID, ADN, předpisu IMDG, IATA-DGR apod.).

16.2 Proávající je dále povinen dodržovat všechny platné předpisy a nařízení týkající se obalů a označování zboží. V případě, že prodávající tyto požadavky nedodrží, ponese odpovědnost za všechny důsledky vyplývající z tohoto nedodržení.

17. Zrušení

Jestliže i) prodávající v zásadním ohledu poruší objednávku a podle výhradního přiměřeného názoru společnosti SIBELCO toto porušení nelze napravit nebo ii) porušení lze napravit, ale prodávající nápravu neprovede do 14 dnů potom, co SIBELCO prodávajícího na toto porušení upozornila, nebo iii) se prodávající nachází v insolvenčním řízení, je na něj vyhlášen konkurz nebo přejde pod konkurzní správu či do likvidace, nebo je na něj podána žaloba z důvodu konkurzu, konkurzní správy či likvidace, je společnost SIBELCO oprávněna objednávku s okamžitou platností bez dalších nákladů pozastavit či zrušit (aniž by byla dotčena ostatní její práva).

18. Logo SIBELCO

Prodávající nesmí při svých marketingových ani jiných činnostech žádným způsobem používat znaky a obchodní známky společnosti SIBELCO bez její platné licence a/nebo jejího předchozího písemného souhlasu.

19. POJIŠTĚNÍ

Prodávající na své náklady zřídí a bude udržovat všechna obvyklá pojištění za podmínek běžných v tomto oboru a přijatelných pro SIBELCO, zejména pojištění profesní odpovědnosti, pojištění zákonné odpovědnosti a pojištění odpovědnosti za výrobek. Proávající společnosti SIBELCO na vyžádání předloží doklad o tomto pojištění. Pro vyloučení pochybností platí, že pojistné krytí nijak neomezuje odpovědnost a ručení prodávajícího za jeho zboží dodané a služby poskytnuté společnosti SIBELCO.

20. Všeobecná ustanovení

20.1 Proávající je povinen dodržovat platné zákony týkající se zpracování osobních údajů (mimo jiné včetně nařízení GDPR).

20.2 Jestliže některé ustanovení objednávky či těchto podmínek nebo jeho část je nebo se stane neplatným, nezákonným nebo nevymahatelným, bude změněno v minimálním rozsahu nezbytném k zajištění jeho platnosti, zákonnosti a vymahatelnosti. Není-li taková úprava možná, příslušné ustanovení nebo jeho část se budou považovat za odstraněné. Jakákoli taková úprava nebude mít vliv na platnost a vymahatelnost ostatních ustanovení objednávky nebo těchto podmínek.

20.3 Nebude-li některé z práv či nápravných prostředků uplatněno (zcela nebo zčásti) nebo bude uplatněno se zpožděním, nebude to znamenat vzdání se nebo zřeknutí se tohoto práva či nápravného prostředku a nebude to bránit dalšímu výkonu tohoto nebo jiného práva či nápravného prostředku ani tento výkon omezovat.

20.4 Proávající nesmí postoupit ani převést žádné ze svých práv a povinností z objednávky, zadat jejich plnění subdodavateli ani s nimi jinak nakládat bez předchozího písemného schválení společností SIBELCO.